



CAMARO® SS™ 1LE

2017



A1074M-201

IMPORTANT / IMPORTANTE

Before you begin to assemble your model kit, study the instructions carefully. This will help you to familiarize yourself with the part locations as you proceed. Prior to cementing parts together, be sure to "TEST FIT" them in order to assure proper alignment and also to check for excess "FLASH" that may occur along parting lines. Use a sharp hobby knife or file to remove flash if necessary. This model kit is molded from the finest high-impact styrene plastic. Use only paints and cements which are specifically formulated for styrene. Because the cement will only adhere to bare plastic, it is necessary to remove any paint or "plating" from the area to which the cement is to be applied. Use only cement and paint made for styrene plastic.

Avant de commencer à assembler votre maquette, prenez le temps de lire les instructions attentivement. Ceci vous permettra de vous familiariser avec l'emplacement des pièces au fur et à mesure que vous avancez. Avant de coller les pièces ensemble, effectuez un « TEST D'ASSEMBLAGE » afin de vous assurer de l'alignement et d'éviter les « BAVURES » qui pourraient se trouver le long des lignes de séparation. Utilisez un couteau de loisirs aiguisé ou une lime pour retirer les bavures si nécessaire. Ce kit maquette est moulé à partir de plastique styrénique de grande qualité et résistant aux impacts. N'utilisez que des peintures et des colles spécialement formulées pour le styrène. Étant donné que la colle n'adhérera qu'au plastique nu, il est nécessaire d'enlever toute peinture ou tout « placage » des zones destinées à recevoir de la colle. Utilisez uniquement de la colle et de la peinture conçues pour le plastique styrène.

Antes de comenzar a armar su kit de modelismo, estudie las instrucciones atentamente. Esto lo ayudará a familiarizarse con la ubicación de las piezas a medida que avanza. Antes de pegar las piezas, asegúrese de probar que "CALCEN" para asegurar una alineación correcta y también verifique que no tengan "EXCESO" de materiales en las líneas de separación. Use un cuchillo para manualidades o lima para quitar el exceso de material si fuera necesario. Este kit de modelismo está moldeado en plástico estireno con gran resistencia a impactos de la más alta calidad. Use sólo pinturas y cementos que estén formulados específicamente para estireno. Debido a que el cemento sólo se adhiere al plástico solo, es necesario quitar la pintura o "baño" del área en que se aplicará el cemento. Use sólo cemento y pintura fabricados para plástico de estireno.

PAINT COLORS

A	Black	Q	Yellow
B	Flat Black	R	Tan
C	Semi-Gloss Black	S	Brown
D	White	T	Lt. Blue
E	Flat White	U	Med. Blue
F	Silver	V	Dark Blue
G	Chrome (Bright Silver)	W	Transparent Blue
H	Aluminum	X	Lt. Green
I	Steel	Y	Dark Green
J	Brass	Z	Gray
K	Gold	AA	Purple
L	Amber	BB	Pink
M	Transparent Amber	▲	Semi-Gloss
N	Red	▲	Gloss
O	Transparent Red	▲	Metallic
P	Orange		

COULEURS DE PEINTURE

A	Noir	Q	Jaune
B	Noir Mat	R	Tan
C	Noir Semi-Glacé	S	Brun
D	Blanc	T	Bleu Clair
E	Blanc Mat	U	Bleu Moyenne
F	Argent	V	Bleu Foncé
G	Chromée (Brillant Argent)	W	Bleu Transparent
H	Aluminium	X	Vert Clair
I	Steel	Y	Vert Foncé
J	Laiton	Z	Gris
K	L'or	AA	Pourpre
L	Ambre	BB	Rose
M	Ambre Transparent	▲	Semi-Glacé
N	Rouge	▲	Glacé
O	Rouge Transparent	▲	Métallique
P	Orange		

COLORES DE PINTURA

A	Negro	Q	Amarillo
B	Negro Mate	R	Bronceado
C	Negro Semibrillante	S	Marrón
D	Blanco	T	Azul Claro
E	Blanco Mate	U	Azul Medio
F	Plateado	V	Azul Oscuro
G	Cromada (Bright de Plata)	W	Azul Transparente
H	Aluminio	X	Verde Claro
I	Acero	Y	Verde Oscuro
J	Latón	Z	Gris
K	Oro	AA	Púrpura
L	Ámbar	BB	Rosa
M	Ámbar Transparente	▲	Semibrillante
N	Rojo	▲	Brillante
O	Rojo Transparente	▲	Metalizado
P	Anaranjado		



GENERAL MOTORS Trademarks used under license to Round 2, LLC. AMT and design is a registered trademark of Round 2, LLC. ©2017 Round 2, LLC, South Bend, IN 46628 USA. Product and packaging designed in the USA. Made in China. All rights reserved.

Les marques commerciales GENERAL MOTORS sont utilisées sous licence par Round 2, LLC. AMT et le design est une marque déposée de Round 2, LLC. ©2017 Round 2, LLC, South Bend, IN 46628 USA. Produit et l'emballage conçu aux États-Unis. Fabriqué en Chine. Tous droits réservés.

Las marcas registradas de GENERAL MOTORS se usan bajo licencia otorgada a Round 2, LLC. AMT y el diseño es una marca comercial registrada de la Ronda 2, LLC. ©2017 Round 2, LLC, South Bend, IN 46628 USA. Producto y el envase diseñado en los USA. Fabricado en China. Todos los derechos reservados.

SYMBOLS • SYMBOLES • SIMBOLOS

- 1** • Assembly sequence
• Ordre de montage
• Orden de ensamblaje

-  • Apply decal
• Coller le décalque
• Aplique la calcomanía

- 2X** • Repeat several times
• Répéter plusieurs fois
• Repetir varias veces

- C** • Clear part
• Pièce transparente
• Pieza transparente

- 1** • Assembly order
• Afin de l'Assemblée
• Para la Asamblea

- P** • Plated part
• Pièce métallisée
• Pieza chapeada

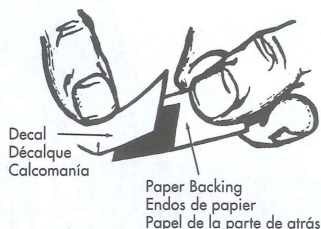
-  • Cement parts together
• Coller les pièces ensemble
• Pegar las piezas

- 502** • Part number
• Numéro de la pièce
• Número de pieza

- 13** • Completed assembly
• Assemblage terminé
• Ensamblaje terminado

-  • Do not cement
• Ne pas cimenter
• ¿No cimentar

DECAL APPLICATION INSTRUCTIONS INSTRUCTIONS D'APPLICATION DE DECALQUE INSTRUCCIONES PARA LA APLICACION DE CALCOMANIAS



1. Cut decals apart close to image. Apply one at a time.
2. Dip decal into tepid water until paper backing loosens.
3. Moisten area of model where decal is to be applied, to aid in positioning.
4. Slide decal partly off of paper backing.
5. Place decal on model face up and slide paper backing away.
6. Thoroughly blot out excess water, air bubbles, and any excess emulsion with soft, lint-free cloth.
7. Allow time to dry before handling.

1. Coupez les décalques en les séparant près de l'image. Appliquez-en un à la fois.
2. Trempez le décalque dans de l'eau tiède jusqu'à ce que l'endos de papier se dégage.
3. Humidifiez l'endroit du modèle où le décalque doit être posé pour aider à le placer.
4. Glissez le décalque pour le retirer un peu de l'endos de papier.
5. Placez le décalque sur le modèle, face vers le haut et retirez l'endos de papier.
6. Épongez bien le surplus d'eau, les bulles d'air et tout surplus d'émulsion avec un chiffon doux, sans peluche.
7. Laissez sécher avant de manipuler.

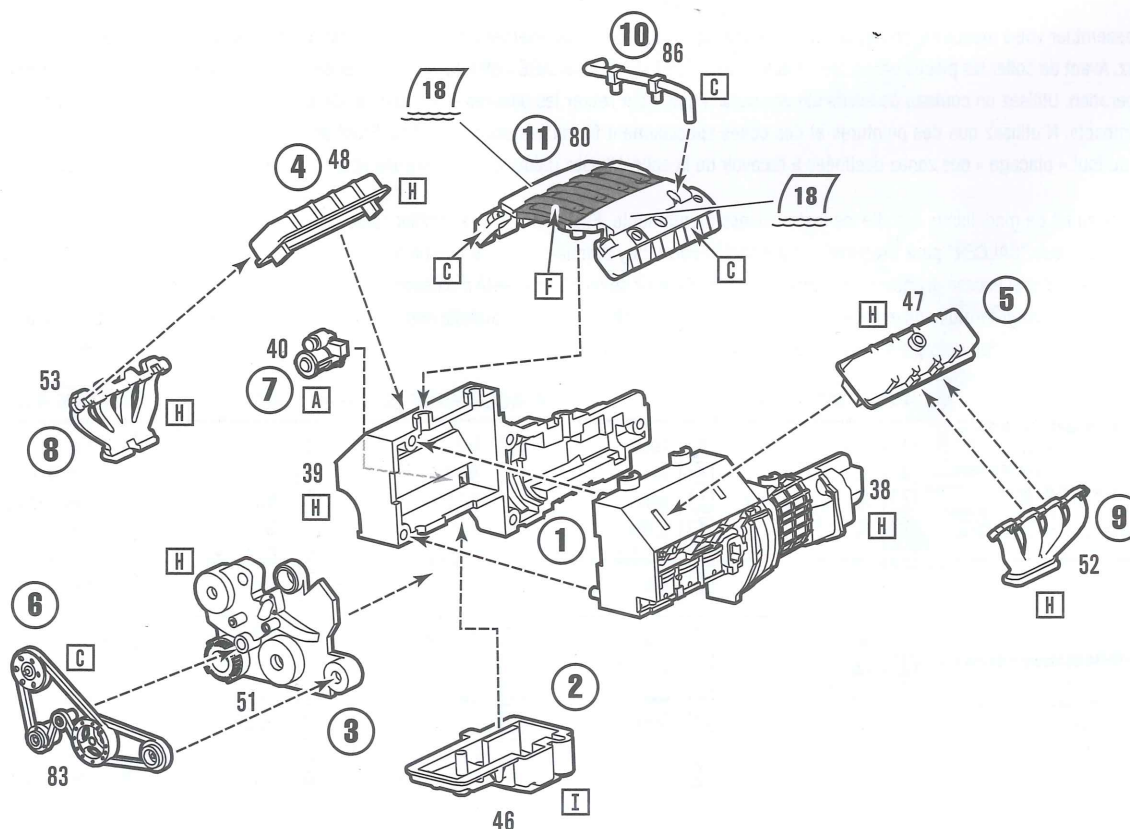
1. Recorte las calcomanías cerca de la imagen, para separarlas. Aplique una por vez.
2. Sumerja la calcomanía en agua tibia hasta que se afloje el papel de la parte de atrás.
3. Humedezca el área del modelo donde aplicará la calcomanía, para ayudar a colocarla.
4. Retire parcialmente el papel de la parte de atrás de la calcomanía.
5. Coloque la calcomanía sobre el modelo, con el frente hacia arriba, y termine de retirar el papel de la parte de atrás.
6. Con un paño suave y sin pelusas, seque bien con papel el exceso de agua y quite las burbujas de aire y los restos de emulsión.
7. Deje secar un tiempo antes de manipular.

NOTE: If air bubbles or wrinkles form on an irregular or curved surface, cut decal and press into place.

REMARQUE: Si des bulles d'air ou des rides se forment sur une surface irrégulière ou courbée, découpez le décalque et pressez en place.

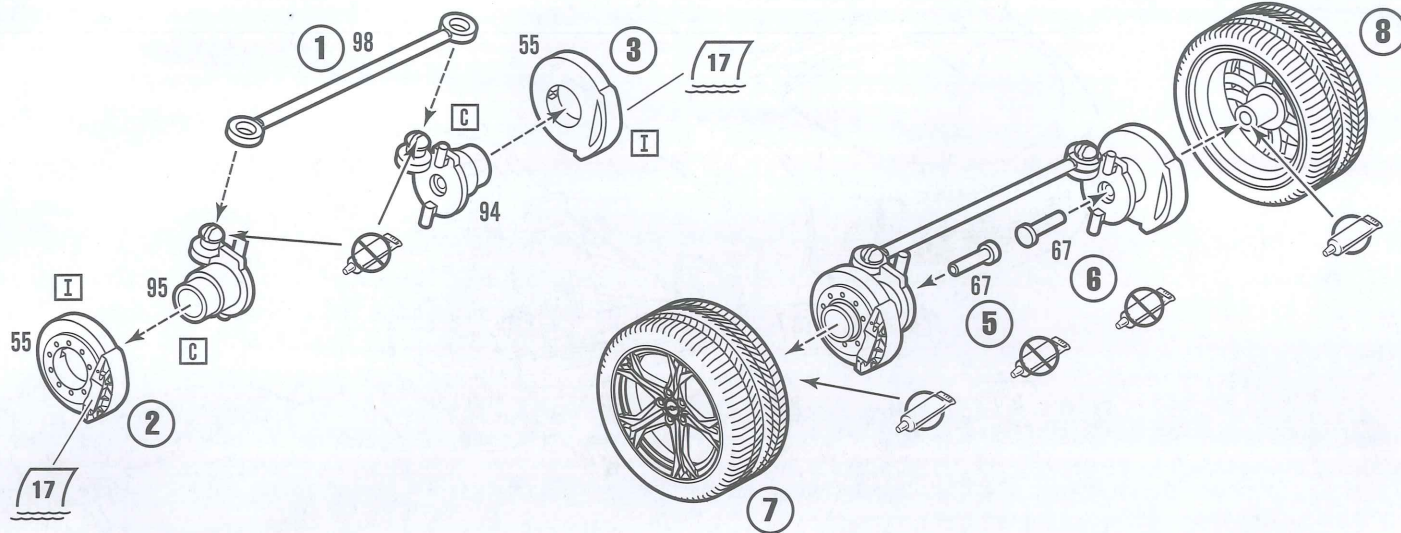
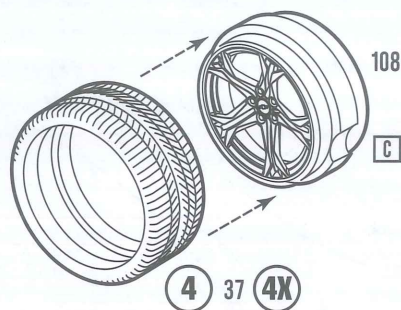
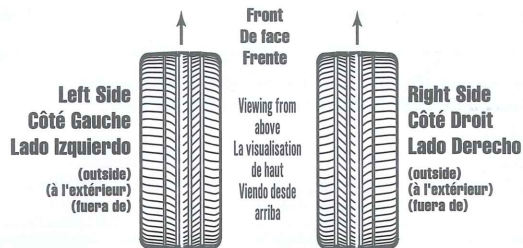
NOTA: si se formaran burbujas de aire o arrugas sobre una superficie irregular o curva, recorte la calcomanía y colóquela en su sitio presionando.

1



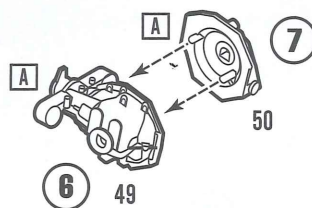
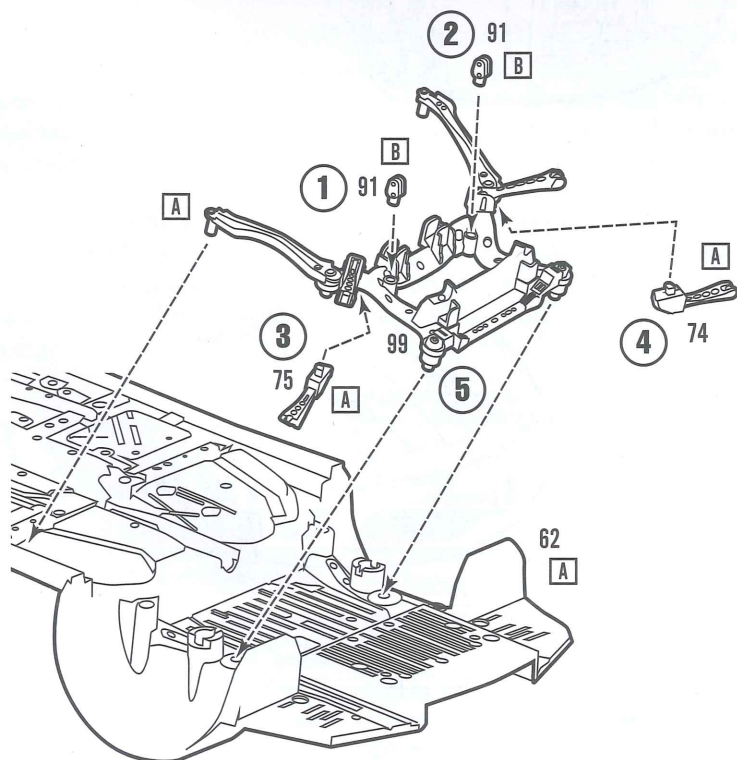
2

FRONT • AVANT • DELANTERO

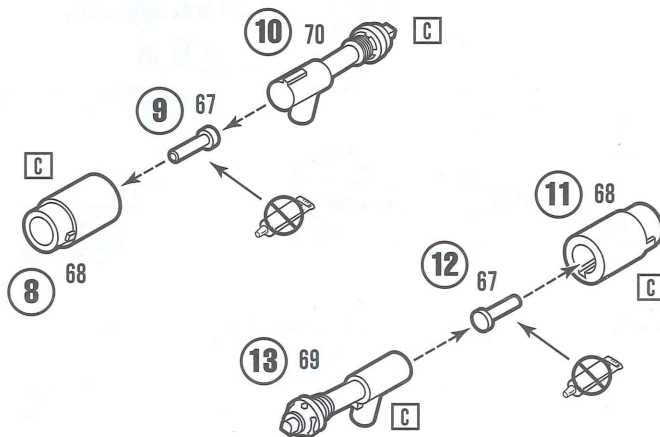


3

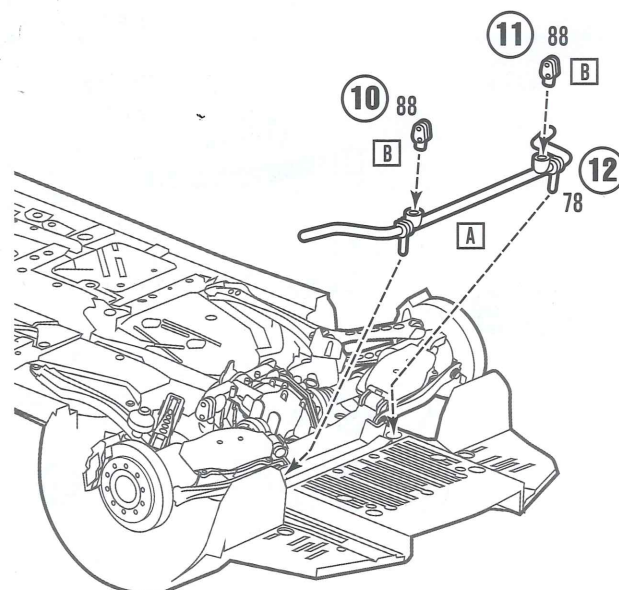
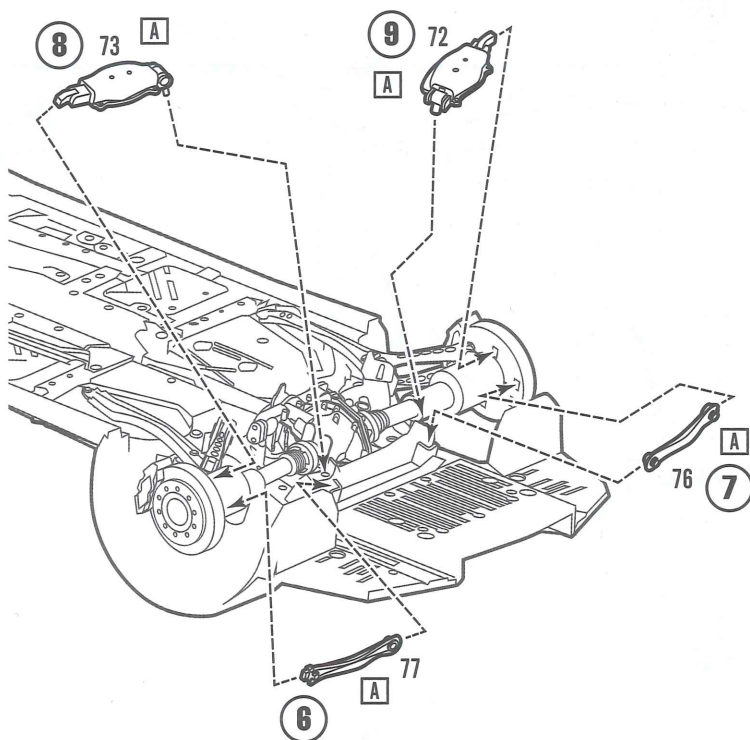
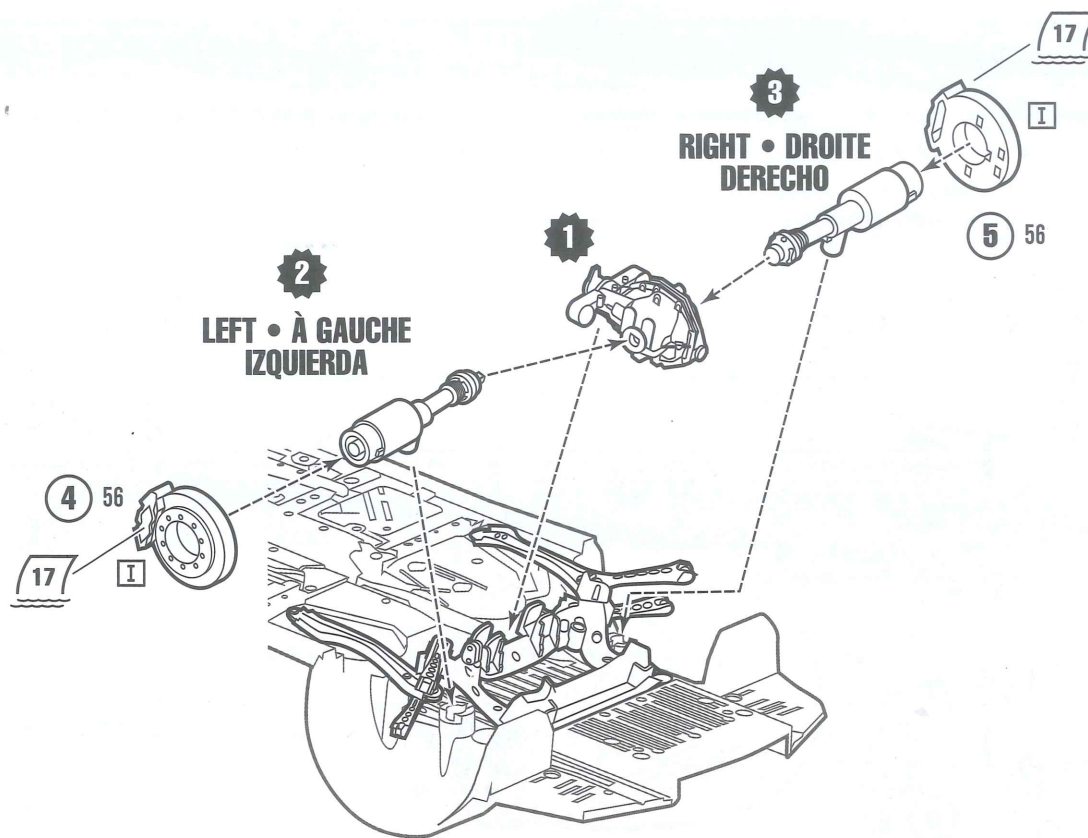
REAR • ARRIÈRE • TRASERO



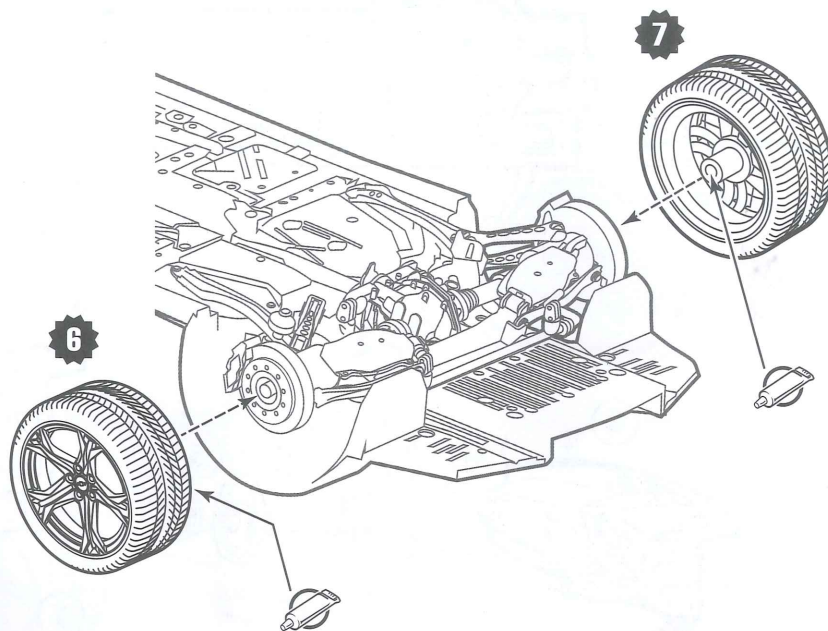
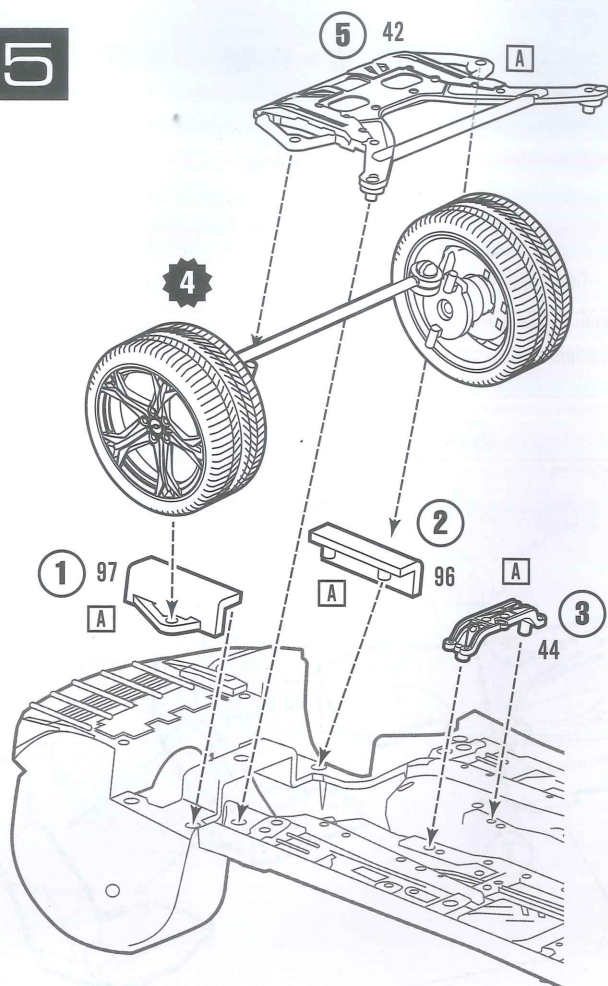
LEFT • À GAUCHE • IZQUIERDA



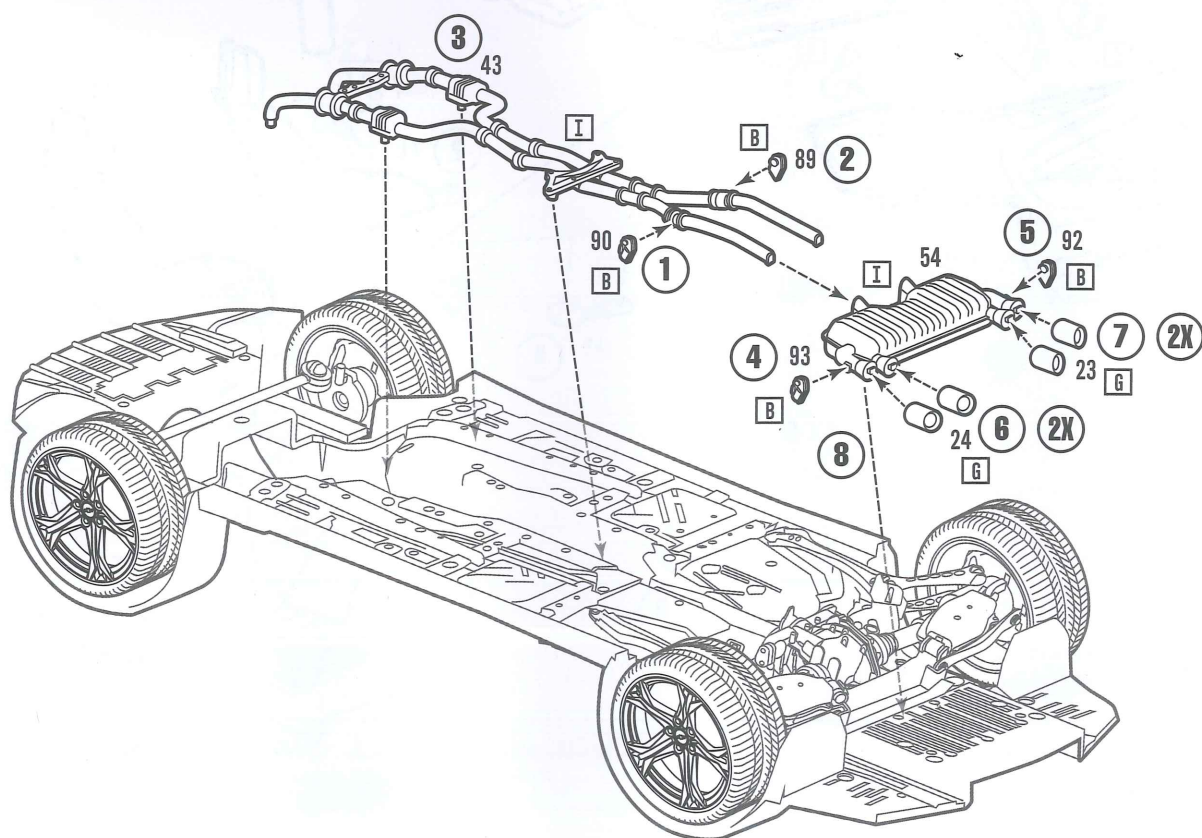
RIGHT • DROITE • DERECHO

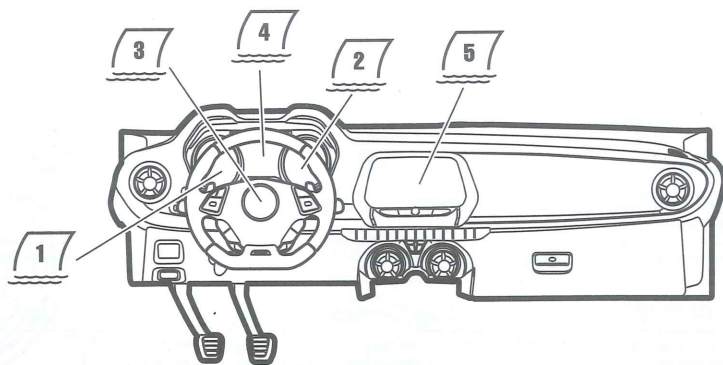


5

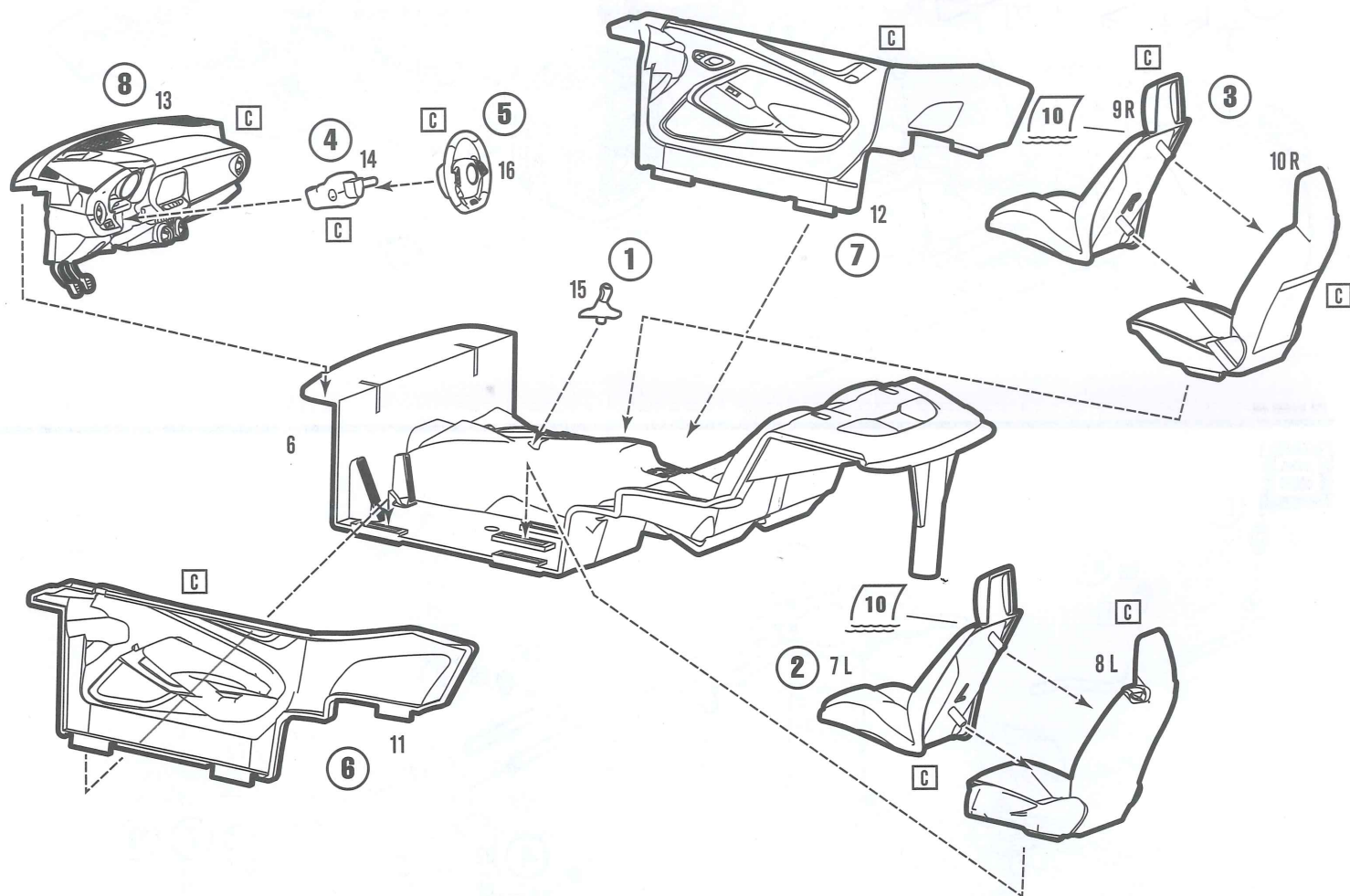


6





Decal locations
Endroits de décalque
Ubicaciones de calcomanía



8

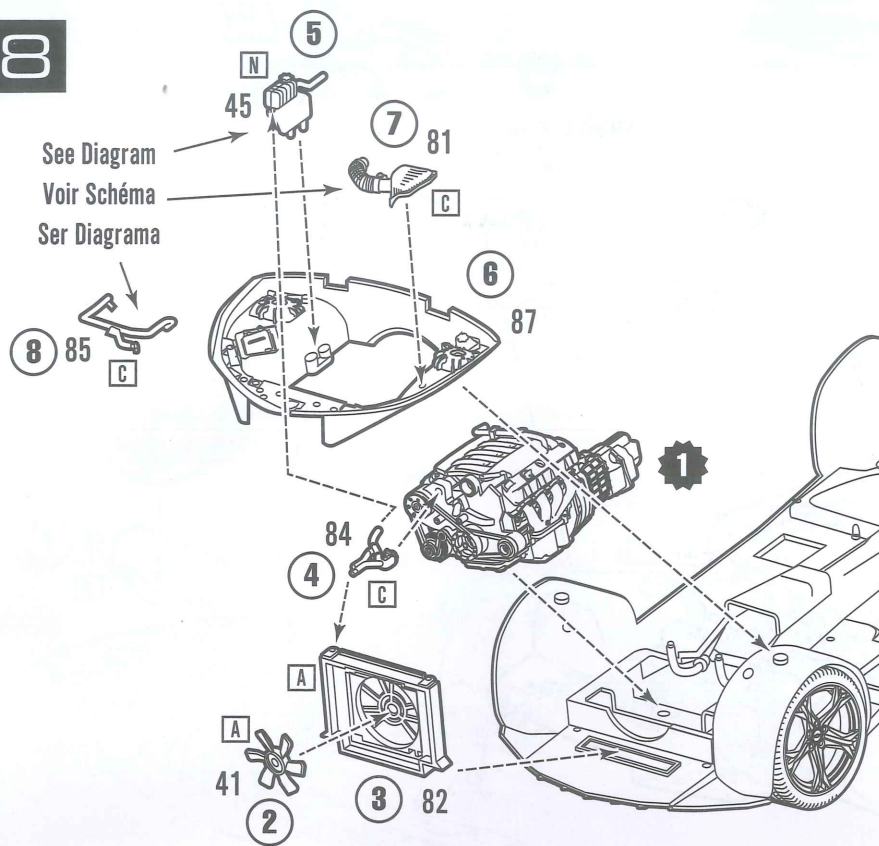
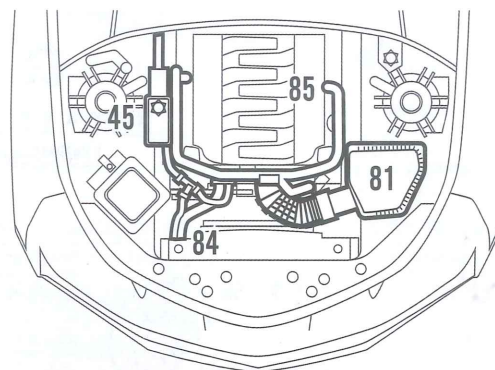


DIAGRAM • SCHÉMA
DIAGRAMA



9

